

Česká televize
IČO: 00027383

a

Czech info s.r.o.
IČO: 00027383

**DODATEK č. 1 k zakázkové smlouvě
na výrobu AVD**

č. VYR220-00267/562

Předmět smlouvy: dohoda smluvních stran ohledně úpravy práv a povinností při výrobě AVD a změna názvu

Cena, případně hodnota: **3.138.000,- Kč**

Datum uzavření: 29.12.2020

DODATEK č. 1

ke smlouvě, jejímž předmětem je zakázková výroba zvukově obrazového záznamu – [REDAKCE] s pracovním názvem: [REDAKCE] (dále jen „AVD“) s hmotným plněním OBJEDNATELE, uzavřené mezi níže uvedenými smluvními stranami dne 31. 12. 2019, int. č. ČT VYR219-00125/562 (dále jen „Smlouva“)

Česká televize

IČO: 00027383, DIČ: CZ00027383

Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4

zřízená zákonem č. 483/1991 Sb., o České televizi, nezapisuje se do obchodního rejstříku

zastoupená: Petrem Dvořákem, generálním ředitelem

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.

číslo účtu: 1540252/0800

(dále jen „OBJEDNATEL“)

a

Czech info s.r.o.

IČO: 25157353, DIČ: CZ25157353, PLÁTCE DPH: ANO

se sídlem Staré Dobrkovice 16, Kájov, okr. Český Krumlov, PSČ 381 01

zapsaná: dne 8. ledna 1997 v obchodním rejstříku u Krajského soudu v Českých

Budějovicích, sp. zn. C 6707

zastoupená: [REDAKCE]

bankovní spojení: Fio banka, a.s.

číslo účtu: 2100389358/2010

(dále jen „ZHOTOVITEL“);

OBJEDNATEL a **ZHOTOVITEL** se dále společně označují také jako „smluvní strany“ či jednotlivě jako „smluvní strana“.

1. PŘEDMĚT DODATKU

1.1 Smluvní strany se dohodly na úpravě smluvního vztahu v rámci výroby AVD, a to z důvodu trvání Situace (jak je definována dále v tomto dodatku).

1.2 Smluvní strany se dále dohodly, že pro AVD bude nově užíván název [REDAKCE].

2. ZMĚNY SMLOUVY

2.1 V souladu s odst. 1.1 se Smlouva mění takto:

- a) příloha písm. (a) Zvláštní ujednání se mění v rozsahu, jak je uvedeno v příloze č. 1 tohoto dodatku Smlouvy;
- b) příloha Smlouvy Harmonogram výroby se nahrazuje novým zněním, které je přílohou č. 2 tohoto dodatku Smlouvy.

3. ZÁVĚREČNÁ UJEDNÁNÍ

3.1 Smluvní strany prohlašují, že vymezení předmětu dodatku Smlouvy a ceny, případně hodnoty předmětu dodatku Smlouvy na titulní straně tohoto dodatku Smlouvy nemá normativní význam a uvádí se zde pouze pro účely provedení uveřejnění tohoto dodatku Smlouvy postupem podle zákona.

3.2 Smluvní strany berou na vědomí, že tento dodatek Smlouvy je uzavírán v době a za podmínek existence epidemiologické situace ve výskytu onemocnění covid-19 způsobené novým koronavirem s označením SARS-COV-2 a/nebo jeho mutacemi (v tomto dodatku jen „Situace“) v České republice i na území ostatních států, když orgány veřejné moci na Situaci reagují vydáváním řady restriktivních právních předpisů a opatření, omezujících zejména volný pohyb osob, zboží a služeb, např. vyhlášení nouzového stavu, nařízený zákaz shromažďování osob nad určitou hranici, vyhlášení karanténních oblastí, nařízení používání ochranných prostředků dýchacích cest apod.

Proto pokud v důsledku Situace, ať již z důvodu právních, či faktických, nebude OBJEDNATEL schopen řádně a včas zajistit plnění svých závazků ze Smlouvy ve znění tohoto dodatku (plnění zcela nemožné či možné pouze s vynaložením neúměrného úsilí či nákladů), je oprávněn a zároveň povinen tuto skutečnost oznámit ZHOTOVITELI; doručení tohoto oznámení je Smlouva ukončena bez dalšího a žádná ze smluvních stran nemá právo na úhradu vynaložených nákladů ani na jakoukoliv jinou finanční či nefinanční kompenzaci, náhradu škody, smluvní pokutu či jiné plnění vůči druhé smluvní straně.

3.3 Tento dodatek Smlouvy nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami. Smluvní strany se dohodly, že práva a povinnosti případně vzniklé z plnění v rámci předmětu Smlouvy ve znění tohoto dodatku, k němuž došlo před nabytím účinnosti tohoto dodatku Smlouvy, nahrazují závazkem vzniklým ze Smlouvy ve znění tohoto dodatku. Plnění v rámci předmětu Smlouvy ve znění tohoto dodatku před účinností tohoto dodatku Smlouvy se považuje za plnění podle Smlouvy ve znění tohoto dodatku a práva a povinnosti z něj vzniklé se řídí Smlouvou ve znění tohoto dodatku.

3.4 Smluvní strany se dohodly, že informace, které jsou v tomto dodatku Smlouvy označeny žlutou barvou, se považují za důvěrné (např. z důvodu obchodního tajemství) a žádná ze smluvních stran není bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany oprávněna tyto informace sdělovat třetím osobám, a to ani po ukončení plnění Smlouvy ve znění tohoto dodatku Smlouvy či ukončení Smlouvy ve znění tohoto dodatku Smlouvy, s výjimkou informací: (i) které OBJEDNATEL sám v obvyklém rozsahu sděluje třetím osobám v souvislosti s přípravou, výrobou, distribucí a/nebo propagací svého programového obsahu, k němuž se vztahuje dodatek Smlouvy, a/nebo v souvislosti se svou propagací; (ii) které smluvní strana poskytne nebo uveřejní na základě právního předpisu; a (iii) které smluvní strana poskytne svým odborným poradcům a/nebo jiným spolupracovníkům vázaným zákonnou a/nebo smluvní povinností mlčenlivosti. ZHOTOVITEL dále bez předchozí písemného souhlasu OBJEDNATELE nesmí sdělovat třetím osobám informace týkající se AVD a/nebo jeho realizace, které vejdou v jeho známost v rámci plnění Smlouvy ve znění tohoto dodatku Smlouvy a/nebo v souvislosti s ní. Tento dodatek Smlouvy bude OBJEDNATELEM uveřejněn postupem podle zákona s tím, že informace označené žlutou barvou budou znečitelněny. Za každé porušení kterékoli povinnosti dle tohoto

odstavce je dotčená smluvní strana oprávněna požadovat od porušující smluvní strany zaplacení smluvní pokuty ve výši [REDAKCE] Kč.

- 3.5 Přílohy tvoří nedílnou součást tohoto dodatku Smlouvy.
- 3.6 Tento dodatek Smlouvy je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech s platností originálu (tři pro OBJEDNATELE, jeden pro ZHOTOVITELE). ZHOTOVITEL se zavazuje odeslat (tj. předat provozovateli poštovních služeb k přepravě) OBJEDNATELI stejnopisy tohoto dodatku Smlouvy, které podepsal a které jsou určeny pro OBJEDNATELE, a to nejpozději druhý pracovní den po svém podpisu.

PŘÍLOHY:

Příloha č. 1: Změna Zvláštních ujednání

Příloha č. 2: Harmonogram výroby (tato příloha se v souladu se zákonem neuveřejňuje ani ve znečitelněné podobě a považuje se za označenou žlutou barvou dle odst. 3.4);

Smluvní strany souhlasně prohlašují, že si tento dodatek Smlouvy pozorně přečetly, že jeho obsah je srozumitelný a určitý, a že jim nejsou známy žádné důvody, pro které by tento dodatek Smlouvy nemohl být smluvními stranami uzavřen a závazky z něj řádně plněny a nejsou jim známy žádné důvody, které by způsobovaly neplatnost tohoto dodatku Smlouvy. Na znamení toho, že s obsahem tohoto dodatku Smlouvy bez výhrad a ze své svobodné a vážné vůle souhlasí, a že tento dodatek Smlouvy nebyl uzavřen v tísní ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek, připojují smluvní strany své podpisy níže.

Česká televize**Czech info s.r.o.**

Jméno: Petr Dvořák
Funkce: generální ředitel
Místo: Praha
Datum: 18.12.2020



Jméno: [REDAKCE]
Funkce: [REDAKCE]
Místo: ČESKÝ KRUMLOV
Datum: 29.12.2020

a) Odst. a1.1 Pracovní název AVD nově zní:

[REDACTED]

b) Odst. a2.3 Smlouvy Natáčení AVD nově zní:

„Natáčení AVD:

a. zahájení natáčení: [REDACTED]

b. ukončení natáčení [REDACTED].“

c) V odst. a3.1 Splátkový kalendář AVD nově zní:

1. SPLÁTKA: [REDACTED]

[REDACTED]

Na základě faktury vystavené ZHOTOVITELEM po [REDACTED]

2. SPLÁTKA: [REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

Na základě faktury vystavené ZHOTOVITELEM po [REDACTED]

3. SPLÁTKA: [REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

Na základě faktury vystavené ZHOTOVITELEM po [REDACTED]

4. SPLÁTKA: [REDACTED]

[REDACTED]

Na základě faktury vystavené ZHOTOVITELEM po [REDACTED]

d) Vkládá se nový čl. a7 odst. a7.1, který zní:

„Smluvní strany se dohodly, že pokud bude v souvislosti se Situací vydán právní předpis a/nebo opatření (dále jakýkoli předpis a/nebo opatření jen „Opatření“), zejména Ministerstvem zdravotnictví postupem podle § 69 odst. 1 písm. b) a i) a odst. 2 zákona č. 258/2000 Sb., o ochraně veřejného zdraví a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů, naplnění podmínek stanovených Opatřením zajistí a za jejich

PŘÍLOHA č. 1: Změna Zvláštních ujednání

splnění odpovídá ZHOTOVITEL. Osobou odpovědnou za zajištění závazků ZHOTOVITELE dle předchozí věty je [REDACTED]

[REDACTED] přičemž ZHOTOVITEL je povinen poskytnout OBJEDNATELI veškerou potřebnou součinnost, zejména [REDACTED]